

DECISIONE DEL CONSIGLIO

del 22 dicembre 1995

relativa alla conclusione dell'accordo costituito da un verbale concordato, da uno scambio di lettere, da uno scambio di note e dai relativi allegati tra la Comunità europea e il Canada in materia di pesca nell'ambito della convenzione NAFO

(95/586/CE)

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

DECIDE:

visto il trattato che istituisce la Comunità europea, in particolare l'articolo 43 in combinato disposto con l'articolo 228, paragrafo 3, primo comma,

vista la proposta della Commissione ⁽¹⁾,

visto il parere del Parlamento europeo ⁽²⁾,

considerando che la Comunità europea e il Canada si sono impegnati ad una maggiore cooperazione in materia di conservazione e di gestione razionale degli stock ittici, in particolare nell'ambito dell'Organizzazione della pesca nell'Atlantico nord-occidentale (NAFO);

considerando che, per intensificare la cooperazione in tale settore, la Comunità europea e il Canada hanno concordato di proseguire la collaborazione nella gestione delle specie interessate dalla convenzione NAFO, e in particolare per l'ippoglosso nero;

considerando che l'accordo è consacrato in un accordo costituito da un verbale concordato, da uno scambio di lettere, da uno scambio di note e dai relativi allegati tra la Comunità europea e il Canada in materia di pesca nell'ambito della Convenzione NAFO firmato il 20 aprile 1995;

considerando che l'approvazione dell'accordo risponde all'interesse della Comunità,

Articolo 1

È approvato l'accordo costituito da un verbale concordato, da uno scambio di lettere, da uno scambio di note e dai relativi allegati tra la Comunità europea e il Canada in materia di pesca nell'ambito della convenzione NAFO.

Il testo degli atti di cui al primo comma è accluso alla presente decisione.

Articolo 2

Il Consiglio concorda di concludere l'accordo per conto della Comunità ⁽³⁾.

La presente decisione è pubblicata nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.

Fatto a Bruxelles, addì 22 dicembre 1995.

Per il Consiglio

Il Presidente

L. ATIENZA SERNA

⁽¹⁾ GU n. C 239 del 14. 9. 1995, pag. 8.

⁽²⁾ Parere reso il 15 dicembre 1995 (non ancora pubblicato nella Gazzetta ufficiale).

⁽³⁾ La data di entrata in vigore dell'accordo sarà pubblicata nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee* ad opera del Segretariato generale del Consiglio.